



安全理事会

第五十七年

临时逐字记录

第 四 五 二 四 次 会 议

2002 年 5 月 3 日星期五上午 10 时举行
纽约

主席：	马布巴尼先生	(新加坡)
成员：	保加利亚	雷特谢夫先生
	喀麦隆	宾德兹先生
	中国	姜江先生
	哥伦比亚	佛朗哥先生
	法国	达霍恩夫人
	几内亚	谢克·艾哈迈德·蒂迪亚内· 卡马拉先生
	爱尔兰	瑞安先生
	毛里求斯	京格里先生
	墨西哥	拉茹女士
	挪威	希拉特斯卡先生
	俄罗斯联邦	科努金先生
	阿拉伯叙利亚共和国	迈克达德先生
	大不列颠及北爱尔兰联合王国	卡特勒女士
	美利坚合众国	坎宁安先生

议程项目

索马里局势

本记录包括中文发言的文本和其他语言发言的译文。定本将刊印在《安全理事会正式记录》。更正应只对原文提出。更正应作在印发的记录上，由有关的代表团成员一人署名，送交逐字记录处处长（C-178）。

上午 10 时 05 分宣布开会

向离任主席致谢

主席（以英语发言）：这是安全理事会 5 月份第一次会议，因此我愿借此机会，向俄罗斯联邦常驻联合国代表谢尔盖·拉夫罗夫先生阁下表示敬意，感谢他担任安全理事会 2002 年 4 月份主席所做的工作。我相信，我向拉夫罗夫大使以卓越的外交技巧主持安理会上月份十分繁忙的工作深表赞赏，代表的是安理会全体成员。我想，我们大家都敬佩他主持安理会的方式。

通过议程

议程通过。

索马里局势

主席（以英语发言）：我要通知安理会，我收到索马里代表来信，要求邀请他参加有关安理会本议程项目的讨论。按照惯例，我提议，如果安理会同意，就根据《宪章》的有关规定和安理会暂行议事规则第 37 条，邀请这位代表参加讨论，但无表决权。

没有人反对，就这样决定。

应主席邀请，哈希先生（索马里）在安理会议席就座。

主席（以英语发言）：安全理事会现在开始审议其议程项目。安理会今天是根据安理会先前磋商中达成的谅解开会的。

安理会成员面前有文件 S/2002/507，其中载有安理会在先前磋商中拟定的一份决议草案的案文。

我的理解是，安理会准备对它面前的决议草案进行表决。除非有人反对，否则我将把决议草案付诸表决。

没有人反对，就这样决定。

进行了举手表决。

赞成：

保加利亚、喀麦隆、中国、哥伦比亚、法国、几内亚、爱尔兰、毛里求斯、墨西哥、挪威、俄罗斯联邦、新加坡、阿拉伯叙利亚共和国、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国

主席（以英语发言）：有 15 票赞成。决议草案获得一致通过，成为第 1407（2002）号决议。

安全理事会就此结束现阶段对此议程项目的审议。

上午 10 时 10 分散会